

Bayside

Solo & 5-Part Ensemble

Piccolo - Flute - Oboe - Clarinet - Bass Clarinet - Bassoon
Soprano, Alto, Tenor or Baritone Saxophone
E \flat Cornet - F or E \flat Horn - Alto, Tenor or Bass Trombone
Euphonium - Tuba - Violin - Viola - Violoncello - Contrabass

Arr.: Jirka Kadlec

Jérôme Naulais

EMR 75490

Dieser Titel enthält alle transponierten Stimmen

Ce titre contient toutes les voix transposées

This title contains all the transposed parts

Each Solo Parts

1. Stimme / Voix / Part

Flute
E \flat Clarinet - Cornet
Oboe - (1st) C Trumpet - Mallets - Violin I
(1st) B \flat Clarinet - Soprano Saxophone - (1st) B \flat Trumpet

2. Stimme / Voix / Part

(2nd) B \flat Clarinet - (2nd) B \flat Trumpet
(1st) E \flat Alto Saxophone
(2nd) C Trumpet - Violin II

3. Stimme / Voix / Part

(3rd) B \flat Clarinet - (3rd) B \flat Trumpet
Viola
(1st) F Horn
(2nd) E \flat Alto Saxophone - (1st) E \flat Horn
(1st) Trombone / Baritone basso
(1st) B \flat Tenor Saxophone - (1st) B \flat Trombone / B \flat Baritone

4. Stimme / Voix / Part

(2nd) F Horn
(2nd) E \flat Horn
(1st) Bassoon - (2nd) Trombone / Baritone - (1st) Cello basso
(2nd) B \flat Tenor Saxophone - (2nd) B \flat Trombone / B \flat Baritone trumpet

5. Stimme / Voix / Part

(2nd) Bassoon - (3rd) Trombone / Baritone - Tuba - Bass Guitar - String Bass - (2nd) Cello basso
Bass Clarinet - (3rd) B \flat Trombone / B \flat Baritone - B \flat Bass trumpet
E \flat Baritone Saxophone - E \flat Bass

Partitur / Direction / Score

Piano / Guitar (*optional*)

Bass Guitar (*optional*)

Glockenspiel / Cabasa (*optional*)

Drums (*optional*)



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch

Jérôme Naulais

English: Jérôme Naulais was born in 1951. He studied at the Paris Conservatoire where he received the first prize for solfège in 1970 and also for trombone in 1971. He played first trombone from 1974 to 1976 in the Orchestre National d'Ile de France, then from 1975 to 1982 in the Orchestre Colonne. He was director of the music school in Bonneuil-sur-Marne from 1980 to 1998.

At present he is first trombone in the Ensemble Intercontemporain under the direction of Pierre Boulez, a position he has held since the creation of the ensemble in 1976.

At the same time he works for the Post Office and Telecom Music Club, where he is director of the music school and conductor of the wind band.

He has taught trombone at music schools in Antony, Fresnes, Sèvres and Vile d'Avray, as well as at international academies in France, Belgium and Japan. He has also a considerable career as a composer; his works have been performed in Japan, the U.S.A and Canada as well as in Europe. In 1984 *Labyrinthe* for seven brass players was commissioned by the Ensemble Intercontemporain and first performed at the Georges Pompidou Centre in Paris. *Images*, for seven brass and three percussionists, was performed at the Opéra Goude in July 1989. In January 2003 his musical tale *La machine* was performed at the Cité de la Musique by soloists of the Ensemble Intercontemporain, the childrens' chorus Sotto Voce from Créteil and the narrator Gilles Privat. This was also commissioned by the Ensemble Intercontemporain and sponsored by SACEM.

Apart from chamber music, he has also composed for orchestra and wind band.

He is very much involved in teaching, and has published tutors, studies and competition pieces.

Deutsch: Jérôme Naulais wurde 1951 geboren. Er studierte am Pariser Konservatorium, wo er 1970 den ersten Preis für *Solfège* und 1971 für Posaune erhielt. Er wirkte als Soloposaune beim *Orchestre National d'Ile de France* von 1974 bis 1976, dann von 1975 bis 1982 beim *Orchestre Colonne*. Er war Leiter der Musikschule in *Bonneuil-sur-Marne* von 1980 bis 1998.

Zur Zeit ist er Soloposaune beim *Ensemble Intercontemporain* unter der Leitung von Pierre Boulez, dies seit der Gründung des Ensembles in 1976.

Gleichzeitig arbeitet er für den Musikklub der Post und des Telecoms, wo er die Musikschule leitet und das Blasorchester dirigiert. Er hat an Musikschulen in Antony, Fresnes, Sèvres und Vile d'Avray Posaune unterrichtet, sowie an internationalen Akademien in Frankreich, Belgien und Japan. Er widmet sich auch sehr erfolgreich der Komposition; seine Werke wurden in Japan, den Vereinigten Staaten, Kanada und Europa aufgeführt. 1984 wurde *Labyrinthe* für sieben Blechbläser (ein Auftrag des *Ensemble Intercontemporain*) am Georges-Pompidou-Zentrum in Paris uraufgeführt. *Images*, für sieben Blechbläser und drei Schlagzeuger wurde in Juli 1989 an der *Opéra Goude* erstmals gespielt. In Januar 2003 wurde seine musikalische Märchen *La machine* an der *Cité de la Musique* durch Solisten des *Ensemble Intercontemporain*, den Kinderchor *Sotto Voce* aus Créteil und den Erzähler Gilles Privat aufgeführt. Dies war auch ein Auftrag des *Ensemble Intercontemporain*, mit Unterstützung von SACEM.

Ausser Kammermusik, komponiert er auch für Symphonie- und Blasorchester.

Er widmet sich auch der Pädagogik, und hat verschiedene Methoden, Studien und Wettbewerbsstücke veröffentlicht.

Français: Jérôme NAULAIS (1951) après avoir été Première Médaille de Solfège (1970) Premier de Prix de Trombone (1971) au Conservatoire National Supérieur de Musique de Paris fut soliste à l'Orchestre National d'Ile de France (1974-1976) et à l'Orchestre Colonne (1975-1982) et Directeur de l'Ecole de Musique de Bonneuil sur Marne. (1980-1998).

Actuellement il est soliste à l'Ensemble Intercontemporain sous la direction de Pierre BOULEZ, et ce depuis 1976 date à laquelle fut créé cet Ensemble. Parallèlement, il est Directeur de l'Harmonie et de l'Ecole de Musique du Club Musical de La Poste et France Telecom de Paris.

Après avoir été également professeur de trombone aux Ecoles de Musique d'Antony, Fresnes, Sèvres et de l'E.N.M de Vile d'Avray, ainsi que dans des académies internationales (France, Belgique, Japon), il se dirige vers la composition. Quelques unes de ses oeuvres ont été présentées au Japon, U.S.A, Canada, en Europe et à Paris création en 1984 au Centre Georges Pompidou de « *Labyrinthe* » pour 7 cuivres, commande de l'Ensemble Intercontemporain et lors de la représentation de l'Opéra Goude (Juillet 1989) « *Images* » pour 7 cuivres et 3 percussions. En Janvier 2003, à la cité de la Musique, création par les solistes de l'Ensemble Intercontemporain, le Chœur d'enfants *Sotto Voce* de Créteil et Gilles Privat (récitant) du conte musical « *La machine* », commande de l'Ensemble Intercontemporain et du fonds d'action SACEM.

Il compose également pour musique de chambre, orchestres d'harmonie et symphonique.

Par ailleurs il se consacre à la pédagogie et édite des méthodes, études et pièces de concours.



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. + 41 (0) 27 483 12 00 • Fax + 41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch


Photocopying
is illegal!

Bayside

Jérôme Naulais

Arr.: Jirka Kadlec

♩ = 84 1 2 3 4 5 6 7 8

Solo in C

1 in C *f*

2 in C *mf*

3 in C *mf*

4 in C *mf*

5 in C *f*

Piano/
Keyboard
(optional) *mf*

5 Strings
Bass Guitar
(optional) *f*

Glockenspiel/
Cabasa
(optional) *mf*

Drums
(optional) *mf*

A 9 10 11 12 13 14 15

Solo *mf*

1. *mp*

2. *mp*

3. *mp*

4. *mp*

5. *mp*

Pno./
Kbd. *mp*

B.Gtr. *mp*

Cab. *mp*

Dr. *mp*

Fm⁷ Cm⁷ Fm⁷ Cm⁷ Fm⁹ Gm⁷ A^bM⁷ Gm⁷ Cm Fm⁹ Gm⁷ A^bM⁷ A^b/B^b B^b/C C⁷ C⁺

Fm⁹ B^b/C Cm⁷ Fm⁹ A^b/B^b A^bm/B^b E^bM⁷ Edim Fm⁹ B^b/C Cm⁷ Fm⁹ B^b7 B^{bb}

EMR 75490

© COPYRIGHT BY EDITIONS MARC REIFT CH-3963 CRANS-MONTANA (SWITZERLAND)
ALL RIGHTS RESERVED - INTERNATIONAL COPYRIGHT SECURED

www.reift.ch

Solo *f*

1. *mf*

2. *mf*

3. *mf*

4. *mf*

5. *mf*

Pno./Kbd. *mf*

B.Gtr. *mf*

Cab. *mf*

Dr. *mf*

Am⁷ D⁷ GM⁷ A^{b7} GM⁷ Gm⁷ C⁷ FM⁷ G^{b7} FM⁷ Fm⁷ A^b/B^b E^bM⁷ E^bm⁷ G^b/A^b

23 24 25 26 **B** 27 28 29

Solo *mf* *f*

1. *mf*

2. *mf*

3. *mf*

4. *mf*

5. *f* *mf*

Pno./Kbd. *f* *mf*

B.Gtr. *f* *mf*

Cab. *mf*

Dr. *f* *mf*

B^bM⁷ Cm/B^b B^bM⁷ B^bm⁷ D^b/E^b A^bM⁷ Gm⁷ Fm⁷ B^b

Solo *mf* *p*

1. *mp* *p* *mf*

2. *mp* *p* *mf*

3. *mp* *p* *mf*

4. *mp* *p* *mf*

5. *mp* *p* *mf*

Pno./Kbd. Cm7 Gm7 Cm7 Eb/F BbM7 Bdim Cm7 Gm7

B.Gtr.

Cab.

Dr. (4) (5) (6)

C 36 37 38 39 40 41

Solo *cresc.* *f*

1. *p cresc.* *mf*

2. *p cresc.* *mf*

3. *p cresc.* *mf*

4. *p cresc.* *mf*

5. *p cresc.* *mf* *mp*

Pno./Kbd. Cm7 Dm7 EbM7 Eb/F F7 GbM7 DbM7 G9 GbM7 DbM7 D7 DbM7 Dbm7

B.Gtr. *p cresc.* *mf*

Cab. *p cresc.* *mf*

Dr. *p cresc.* (2) (3) (4)

5-PART ENSEMBLE

5-PART ENSEMBLE

EMR 590	AGRELL, Jeffrey	Oh No!	EMR 5519	DEBUSSY, Claude	Clair de Lune (5)
EMR 5512	ALBINONI, Tomaso	Adagio (5)	EMR 5514	DVORAK, Antonin	Humoresque (5)
EMR 5518	ARMITAGE, Dennis	4 Fanfares (5)	EMR 5519	DVORAK, Antonin	Largo aus der Neuen Welt (5)
EMR 5959	ARMITAGE, Dennis	All Together	EMR 5800	FLOTOW, Friedrich V.	The Last Rose Of Summer
EMR 5506	ARMITAGE, Dennis	Alphorn Ballad (Alphorn in F)	EMR 5963	FOSTER, Stephen	Camptown Races
EMR 5524	ARMITAGE, Dennis	Alphorn Ballad (Alphorn in Gb)	EMR 5799	FOSTER, Stephen	My Old Kentucky Home
EMR 5357	ARMITAGE, Dennis	Alpine Moods	EMR 5428	FOSTER, Stephen	Some Folks Do (10)
EMR 5558	ARMITAGE, Dennis	Anniversary Rag (4)	EMR 5939	FRANCK, César	Panis Angelicus
EMR 5429	ARMITAGE, Dennis	Autumn With You (8)	EMR 5514	GERSHWIN, George	'S Wonderful (5)
EMR 5429	ARMITAGE, Dennis	Autumn With You (8)	EMR 5803	GERSHWIN, George	Bess, You is My Woman Now
EMR 5563	ARMITAGE, Dennis	Ballad (4)	EMR 5961	GERSHWIN, George	Fascinating Rhythm
EMR 5564	ARMITAGE, Dennis	Be-Bop (4)	EMR 5804	GERSHWIN, George	I Got Plenty O' Nuttin'
EMR 5561	ARMITAGE, Dennis	Blues (4)	EMR 5781	GERSHWIN, George	Strike Up The Band
EMR 5562	ARMITAGE, Dennis	Boogie (4)	EMR 5782	GERSHWIN, George	Summertime
EMR 5564	ARMITAGE, Dennis	Boppin' Around (4)	EMR 5520	GERSHWIN, George	Summertime (5)
EMR 5565	ARMITAGE, Dennis	Bossa Nova (4)	EMR 5429	GERSHWIN, George	Swanee (8)
EMR 5560	ARMITAGE, Dennis	Club Sandwich (4)	EMR 5515	GERSHWIN, George	The Man I Love (5)
EMR 5561	ARMITAGE, Dennis	Complaining Blues (4)	EMR 5512	GERSHWIN, George	I Got Rhythm (5)
EMR 5565	ARMITAGE, Dennis	Day Dream (4)	EMR 5517	GLUCK, C.W.von	Marche Religieuse (5)
EMR 5561	ARMITAGE, Dennis	Determination Blues (4)	EMR 5517	GRIEG, Edvard	Solvejgs Lied (5)
EMR 5559	ARMITAGE, Dennis	Dixieland (4)	EMR 5513	HÄNDEL, Georg Fr.	Arioso (5)
EMR 5463	ARMITAGE, Dennis	Everybody Clap Your Hands	EMR 5590	HÄNDEL, Georg Fr.	La Réjouissance (5)
EMR 5565	ARMITAGE, Dennis	Farewell (4)	EMR 5517	HÄNDEL, Georg Fr.	Largo (5)
EMR 5561	ARMITAGE, Dennis	Free Time Blues (4)	EMR 5589	HÄNDEL, Georg Fr.	March "Occasional Oratorio" (5)
EMR 5562	ARMITAGE, Dennis	Funky Boogie (4)	EMR 5511	HÄNDEL, Georg Fr.	March "Scipio" (5)
EMR 554	ARMITAGE, Dennis	Going Home "Ballad"	EMR 5519	HÄNDEL, Georg Fr.	March (5)
EMR 5563	ARMITAGE, Dennis	Going Home (4)	EMR 5588	HÄNDEL, Georg Fr.	Marsch aus "Judas Maccabaeus" (5)
EMR 554	ARMITAGE, Dennis	Happy-Go-Lucky Rag "Ragtime"	EMR 5518	HÄNDEL, Georg Fr.	Minuet (5)
EMR 5558	ARMITAGE, Dennis	Happy-Go-Lucky Rag (4)	EMR 5588	HÄNDEL, Georg Fr.	Overture from "Water Music" (5)
EMR 5453	ARMITAGE, Dennis	High Times	EMR 5514	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande I (5)
EMR 5559	ARMITAGE, Dennis	Hop Scotch (4)	EMR 5516	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande II (5)
EMR 5563	ARMITAGE, Dennis	I Miss You (4)	EMR 5520	HAYDN, Fr.J.	St. Anthony Choral (5)
EMR 5563	ARMITAGE, Dennis	Janet (4)	EMR 5589	HAYDN, Joseph	Andante (5)
EMR 5564	ARMITAGE, Dennis	Just for a Change (4)	EMR 5589	HAYDN, Joseph	Hochzeitsmarsch (5)
EMR 5563	ARMITAGE, Dennis	Lament (4)	EMR 5366	HERMAN, Jerry	Hello, Dolly!
EMR 556	ARMITAGE, Dennis	Let's all Take it Easy "Dixieland"	EMR 5367	HORNER, James	My Heart Will Go On (Titanic)
EMR 5559	ARMITAGE, Dennis	Let's All Take it Easy (4)	EMR 5798	IVANOVICI, Ivan	Donauwellen
EMR 5562	ARMITAGE, Dennis	Let's Boogie (4)	EMR 5813	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations
EMR 5564	ARMITAGE, Dennis	Make it a Double (4)	EMR 5429	JOPLIN, Scott	Elite Syncopations (8)
EMR 5559	ARMITAGE, Dennis	Making up My Mind (4)	EMR 5421	JOPLIN, Scott	Maple Leaf Rag (Michel)
EMR 5565	ARMITAGE, Dennis	November Tune (4)	EMR 5362	KAEMPFERT, Bert	Strangers in the Night
EMR 5560	ARMITAGE, Dennis	One Magic Word (4)	EMR 5369	LAST, James	Morgens um Sieben
EMR 5958	ARMITAGE, Dennis	Popcorn	EMR 5945	MARTINI, Jean-Paul	Plaisir d'Amour
EMR 5558	ARMITAGE, Dennis	Ragtime (4)	EMR 5428	MARTINI, Jean-Paul	Plaisir d'amour (10)
EMR 5560	ARMITAGE, Dennis	Rolling Along (4)	EMR 5589	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Michel / Naulais) (5)
EMR 556	ARMITAGE, Dennis	Sailing "Bossa Nova"	EMR 5520	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (Naulais) (5)
EMR 5562	ARMITAGE, Dennis	Shuffle Boogie (4)	EMR 5368	MERCER / MELNECK	Goody, Goody
EMR 5559	ARMITAGE, Dennis	Southern Accent (4)	EMR 5588	MICHEL / NAULAIS	Feierliche Musik Volume 1 (5)
EMR 554	ARMITAGE, Dennis	Sweet and Mellow "Swing"	EMR 5589	MICHEL / NAULAIS	Feierliche Musik Volume 2 (5)
EMR 5560	ARMITAGE, Dennis	Sweet and Mellow (4)	EMR 5590	MICHEL / NAULAIS	Feierliche Musik Volume 3 (5)
EMR 5560	ARMITAGE, Dennis	Swing (4)	EMR 5591	MICHEL / NAULAIS	Golden Hits Volume 1 (5)
EMR 5564	ARMITAGE, Dennis	Take it Again (4)	EMR 5592	MICHEL / NAULAIS	Golden Hits Volume 2 (5)
EMR 5447	ARMITAGE, Dennis	Teeny Weeny Waltz	EMR 5593	MICHEL / NAULAIS	Golden Hits Volume 3 (5)
EMR 5558	ARMITAGE, Dennis	The Blue Duck Rag (4)	EMR 5592	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Amazing Grace (5)
EMR 5561	ARMITAGE, Dennis	Thinking it Over Blues (4)	EMR 5593	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Auld Lang Syne (5)
EMR 5558	ARMITAGE, Dennis	Up and Down Rag (4)	EMR 5592	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	El Condor Pasa (5)
EMR 5783	ARMITAGE, Dennis	Waltz For Daisy	EMR 5591	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Funiculi Funicula (5)
EMR 5518	BACH / GOUNOD	Ave Maria (5)	EMR 5592	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Glori, Glory, Alleluja (5)
EMR 5511	BACH, Johann S.	Aria (5)	EMR 5588	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Go Down, Moses (5)
EMR 5520	BACH, Johann S.	Arioso (5)	EMR 5593	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Grosser Gott, wir preisen Dich (5)
EMR 515A	BACH, Johann S.	Et Misericordia "The Magnificat"	EMR 5591	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Hava Nagila (5)
EMR 5590	BACH, Johann S.	Jesus bleibet meine Freude (5)	EMR 5593	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	I Got Rhythm (5)
EMR 5940	BARCLAY, Ted	Final Curtain	EMR 5593	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Joshua Fit The Battle Of Jericho (5)
EMR 5941	BARCLAY, Ted	Happy Sailor	EMR 5591	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Kalinka (5)
EMR 5933	BARCLAY, Ted	Movie Sequences	EMR 5593	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	La Cucaracha (5)
EMR 5935	BARCLAY, Ted	Summit	EMR 5591	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Muss i denn, Muss i denn (5)
EMR 5937	BARCLAY, Ted	Sunshine	EMR 5592	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	Nobody Knows (5)
EMR 5412	BEETHOVEN, L.v.	An die Freude	EMR 5592	MICHEL/NAULAIS (Arr.)	O When The Saints (5)
EMR 5412	BEETHOVEN, L.v.	An die Freude (Richards)	EMR 5590	MICHEL, Jean-Fr.	The Entertainer (5)
EMR 5512	BEETHOVEN, L.v.	Die Ehre Gottes aus der Natur (5)	EMR 5590	MICHEL, Jean-Fr.	Plus près de toi Mon Dieu (5)
EMR 5412	BEETHOVEN, L.v.	Hymne à la Joie	EMR 5054	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 01 (6)
EMR 5590	BEETHOVEN, L.v.	Hymne à la Joie (Michel/Naulais) (5)	EMR 5081	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 02 (6)
EMR 5412	BEETHOVEN, L.v.	Hymne à la Joie (Richards)	EMR 5082	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 03 (5)
EMR 5515	BEETHOVEN, L.v.	Ode To Joy (5)	EMR 5083	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 04 (6)
EMR 5412	BEETHOVEN, L.v.	Ode To Joy (Richards)	EMR 5084	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 05 (5)
EMR 1700	BERLIN, Irving	Alexander's Ragtime Band	EMR 5085	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 06 (5)
EMR 5518	BORODIN, Alexander	Polovetzian March (5)	EMR 5086	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 07 (5)
EMR 5359	CHAPLIN, Charlie	Smile	EMR 5087	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 08 (4)
EMR 5589	CHARPENTIER, M.A.	Overture from Te Deum (5)	EMR 5088	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 09 (4)
EMR 5515	CHARPENTIER, M.A.	Te Deum (5)	EMR 5089	MICHEL, Jean-Fr.	Quintett Album Vol. 10 (5)
EMR 5512	CHOPIN, Frédéric	Tristesse (5)	EMR 5938	MONTANA, Carlos	Good Friends
EMR 5511	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (5)	EMR 5934	MONTANA, Carlos	Latino
EMR 5420	DEBONS, Eddy	A Festive Intrada	EMR 5942	MONTANA, Carlos	Santa Barbara
			EMR 5358	MORALI, J.	Y.M.C.A.
			EMR 5919	MOREN, Bertrand	6 Irish Tunes